

Bruselj, 2. junij 2023
(OR. en)

8305/23

LIMITE

POLCOM 65
SERVICES 13
COASI 78
TELECOM 101
DATAPROTECT 100

DOPIS O TOČKI POD „I/A“

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov (2. del)/Svet
Št. dok. Kom.:	8304/23 + ADD 1
Zadeva:	Sklep Sveta o odobritvi začetka pogajanj o sporazumih o pravilih o digitalni trgovini z Republiko Korejo in Singapurjem – sprejetje

1. Komisija je 14. aprila 2023 Svetu predložila Priporočilo sklepa Sveta o odobritvi začetka pogajanj o pravilih o digitalni trgovini z Republiko Korejo in Singapurjem¹.
2. V skladu s členom 42(1) Uredbe (EU) 2018/1725 Evropskega parlamenta in Sveta se je Komisija posvetovala z Evropskim nadzornikom za varstvo podatkov, ki je mnenje dal 15. maja 2023.
3. Odbor za trgovinsko politiko (strokovnjaki (storitve in naložbe)) je o priporočilu razpravljal 19. aprila, 3. maja in 24. maja. Na podlagi kompromisnega predloga predsedstva ga je 30. maja odobril s spremembami, da bi se v njem upoštevalo več potrebnih prilagoditev. Hkrati je odobril zadevni osnutek pogajalskih smernic.

¹ Dok. 8304/23 + ADD 1.

4. Objavi pogajalskih smernic po sprejetju s strani Sveta ni nasprotovala nobena delegacija. Svet bi zato moral odločiti o objavi pogajalskih smernic po njihovem sprejetju.
5. Svet naj glede na navedeno in po potrditvi v Odboru stalnih predstavnikov:
- sprejme navedeni sklep Sveta iz dokumenta 8886/23², ki ga je dokončno oblikovala pravnolingvistična služba;
 - sprejme dodatek k dokumentu 8886/23, v katerem so navedene zadevne pogajalske smernice;
 - pogajalske smernice objavi po njihovem sprejetju, pri čemer se razume, da ta odločitev ne pomeni precedensa za druge pogajalske smernice in da se vsaka odločitev o objavi drugih pogajalskih smernic sprejme za vsak primer posebej, ob upoštevanju potrebe po preglednosti in potrebe po določeni ravni zaupnosti, da se zagotovi učinkovitost pogajanj; ter
 - se seznani s tem, da bo Evropski parlament obveščen v skladu s členom 218(10) PDEU, poslane pa mu bodo tudi pogajalske smernice.

² Ta sklep zaradi svoje narave ne bo objavljen v Uradnem listu Evropske unije (glej člen 17(2)(b) Poslovnika Sveta).